

Injil untuk anak-anak hadiyah

Awal dari
pandaritaan
manusia



Ditulih oleh: Edward Hughes

Diilustrasikan oleh: Byron Unger; Lazarus
Alastair Paterson

Diadaptasi oleh: M. Maillot; Tammy S.

Diterjemahkan oleh: christian-translation.com

Diproduksi oleh: Bible for Children
www.M1914.org

©2021 Bible for Children, Inc.

Lisensi: awak punyo hak manyalin atau mancetak carito iko,
salamo awak indak manjual nyo.



TUHAN MANSIPTAKAN
SADONYO! Katiko tuhan
manciptakan manusia partamo,
Adam, inyo tingga di Taman

Eden basamo
bininyo, Eve.



Inyo jo sanang hati
mantaati parintah Tuhan dan
manikmati kahadiran-Nyo
sampai suatu hari.



"Apakah tuhan
manyuruah kalian
untuak indak
mamakan dari sadonyo pohon?"

Ular batanyo kapado Eve.

"Kami dapek mamakan
sadonyo buah
kecuali ciek,"

Inyo manjawek.



"Jiko kami
mamakan atau
mamegang buah
tasabuik, Kami akan
mati." "Kalian indak
akan mati," Ular
tasanyum licik.



"Kau ka
manjadi sarupo
Tuhan." Eve
mainginkan buah dari
batang pohon itu.
Inyo mandangkan
kecek ular dan
mamakan buah itu.



Sasudah eve malangga
parintah tuhan inyo mambaok
Adam untuak mamakan buah
tasabuik. Saharusnya Adam
bakato. "Indak!
Den indak
ka malangga
parintah
Tuhan."





Katiko adam dan Eve badoso,
inyo baduo sadar bahwo inyo talanjang.
Manjaik daun ara manjadi celemek, inyo
manutuik dirinyo surang dan manyuruak
dari Tuhan di samak samak.

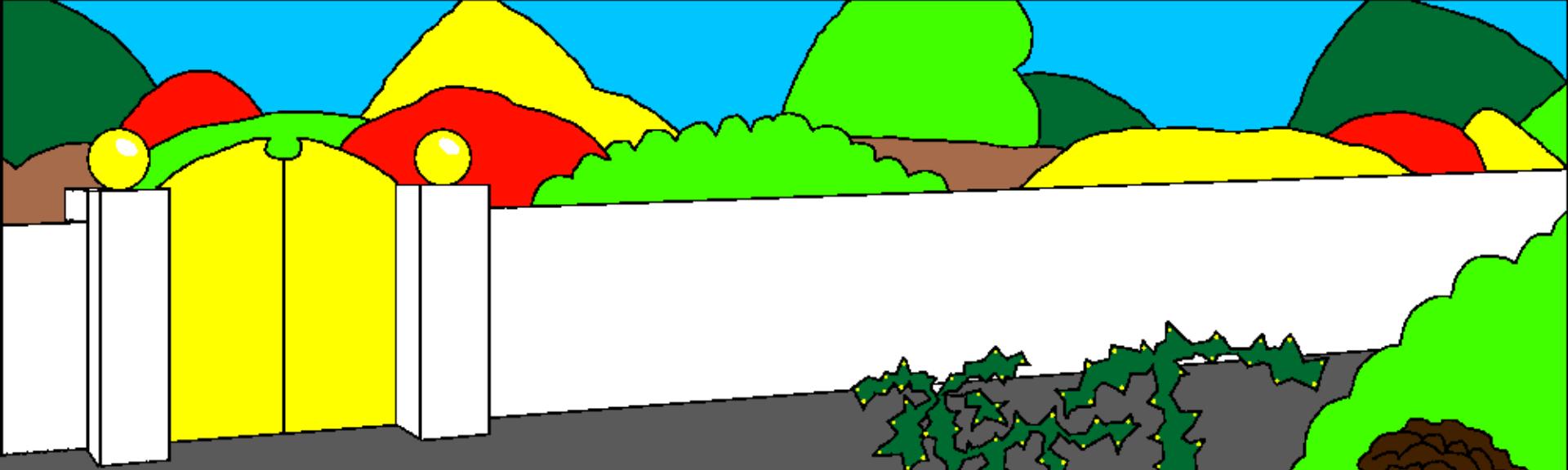


Di malam nan sajuak Tuhan tibo ka taman.
Baliau tau apo nan sudah Adam jo
Eve pabuek. Adam manyalahkan
Eve. Eve manyalahkan ular.
Tuhan bakato, "Ular itu
dikutuak. Padusi jadi
marasokan sakik katiko
anak anak lahia."



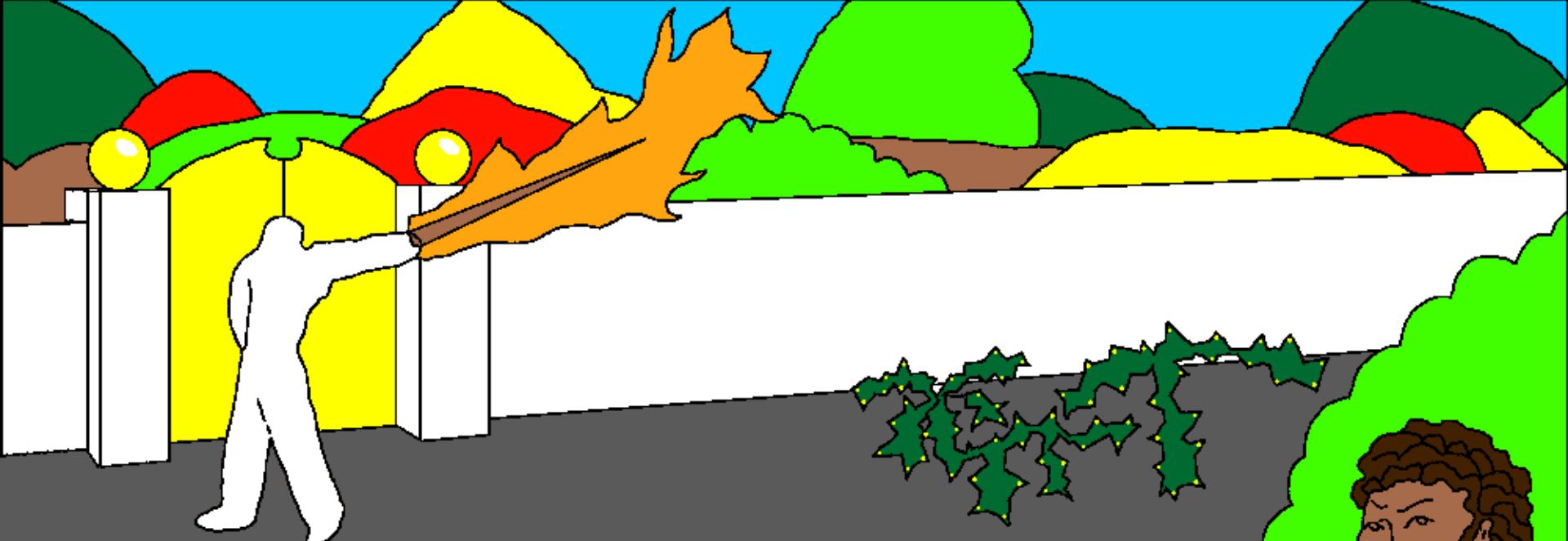
"Adam, karna kau alah badoso, bumi
dikutuak jo tumbuhan baduri.
Kau ka bakarajo kareh dan
bakaringek untuak mandapekan
makanan sahari-hari."





Tujan manampekan
Adam jo Eve dilua taman
nan rancak. Karano inyo
badoso, inyo di pisahan
dari Tuhan nan
mambarikan
kahidupan!





Tuhan mambuek pedang
nan manyalo untuak
manjauhkan inyo. Tuhan
mambuek mantel kulik
untuak Adam jo Eve.
Darima tuhan maambiak
kulik itu?



Pado waktunyo, sabuah kaluarga lahia
dari Adam jo Eve. Anak partamonyo,
Cain, iolah saurang tukang kebun. Anak
kaduonyo, Abel iolah saurang
pangambalo.



Suatu hari Cain maagiah Tuhan sayuran
sabagai hadiah. Abel maagiah babarapo
domba tabaiknya sabagai hadiah untuk
Tuhan. Tuhan sanang samo

pambarian
Abel.

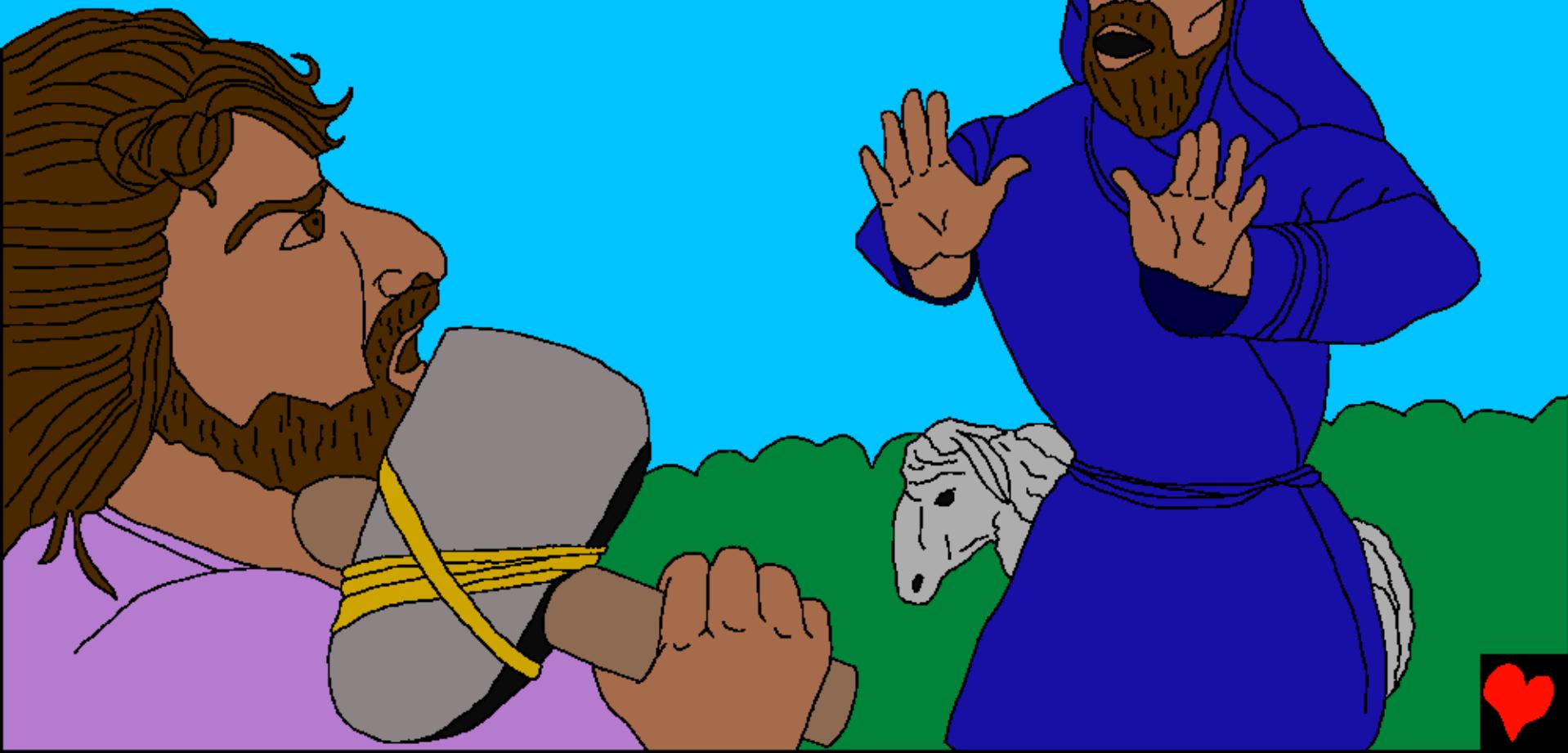


Tuhan indak sanang samo pambarian Cain. Cain manjadi sangaik bangih. Tapi Tuhan bakato, "Jiko kau malakukan apo nan bana, apokah kau indak akan di tarimo?"



Kamarahan cain indak ilang.

Suatu katiko, inyo manyerang
Abel dilapangan tabuka dan
mambunuah nyo!



Tuhan bakato pada cain. "Dima dunsanak ang, Abel?" "Awak indak tau," Cain baduto. "Apokah awak panjago untuak dunsanak awak?"



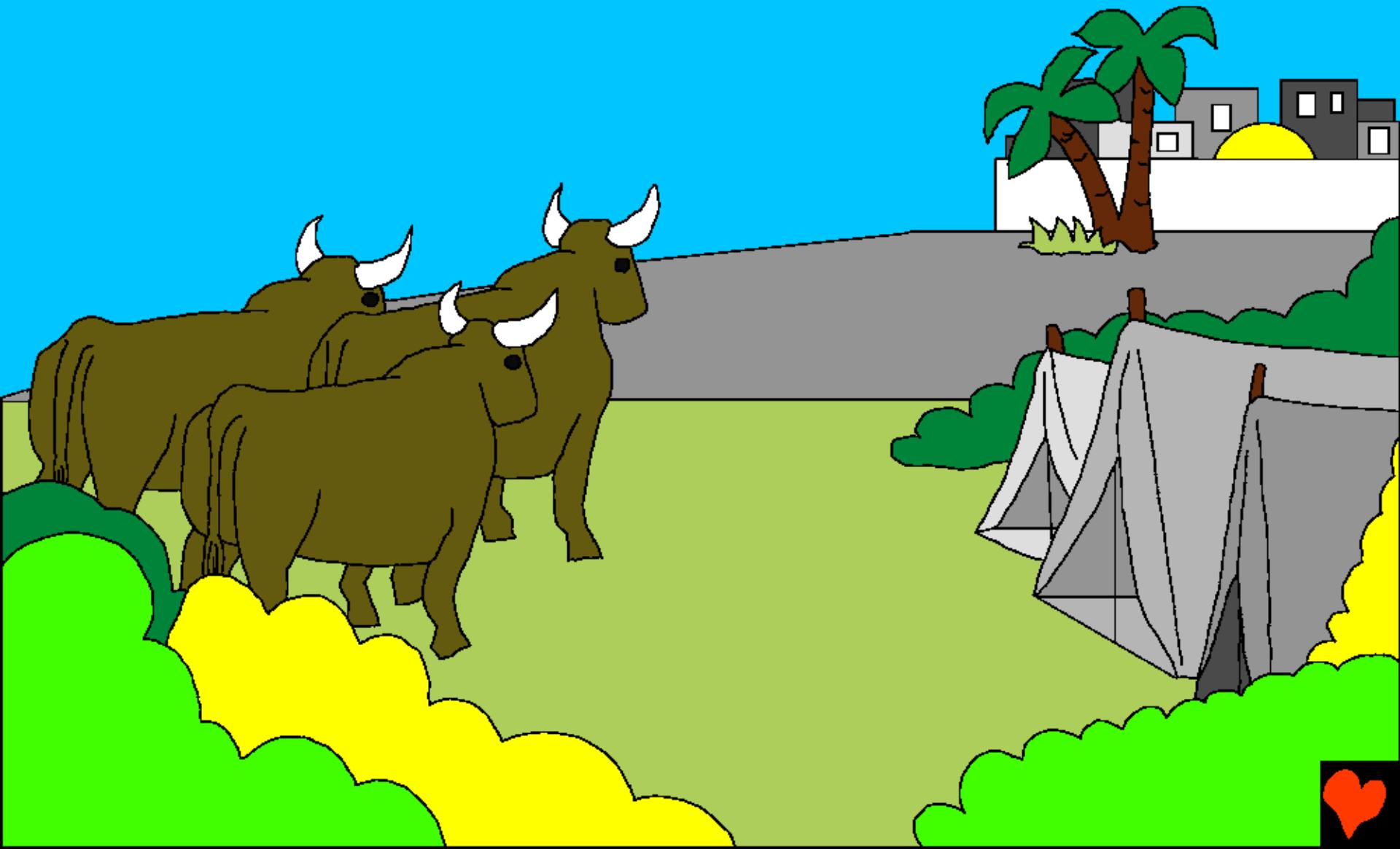
Tuhan mahukum Cain samo ma ambiak kamampuannya untuak batani dan manjadikanyo pangambara.



Cain pai dari hadok'an tuhan. Inyo manikah jo anak padusi Adam dan Eve. Inyo manggadangkan sabuah kaluarga.



Indak lamo kamudian, cucu jo cicit
cain mamanuahi kota nan inyo bangun.



Samantaro itu, kaluarga dari Adam jo Eve tumbuah sangaik capek. Katiko itu, urang-urang hiduik labiah lamo dibandiangkan samo hari kini.



Katiko anak jantan Seth lahir,
Eve mangecek, "Tuhan
mambarikan awak Seth
untuak manggantikan Abel."



Seth iolah orang saleh nan
hiduik 912 tahun dan punyo
banyak anak.



Di dunia, manusia manjadi samakin
jaek bantuak ciek generasi
maikuti generasi sabalum nyo.
Akhirnyo, Tuhan mamutuskan
untuak manghancuarkan
umaik



manusia dan.



Sadonyo binatang jo buruang.
Tuhan manyasa alah
manciptakan manusia.
Tatapi ado saurang laki
mamohon kapado
tuhan.



Laki iko adolah Noah. Katurunan Seth, Noah ioalah urang elok nan indak ado cela. Inyo bajalan basamo tuhan.



Inyo juo mangajarkan katigo anaknyo
untuak matamuhi Tuhan. Kini
baranca untuak manggunokan
noah jo caro nan
sangat aneh
an spesial.



Awal dari pandaritaan manusia
Sabuah carito dari firman tuhan,
Injil

Didapekan di
Parmuloan 3-6

"Jalan masuak firman-firmanNyo
mambarikan cahayo." Mazmur 119:130





Tamat



Injil bacarito kapado kito tentang Tuhan kito
nan sangaik hebat, nan manciptakan kito, dan
Baliau andak awak mangenal-Nyo.

Tuhan tau kito mangarajokan nan indak elok,
nan Beliau katoan doso. Hukuman babuek doso
iolah mati, tapi Tuhan sangaiklah cinto kapado
awak, Baliau mautuih anak semato wayang-Nyo,
Yesus, untuak mati disalib dan dihukum ateh
dosonyo surang. Sasudah itu Yesus iduik
baliak, dan babaliak ka rumah, di sarugo!

Apobilo awak picayo kapado Yesus, dan
maminto-Nyo untuak mamaafkan doso-doso
awak, Baliau andak mambueknyo! Baliau andak
tibo dan iduik di dalam diri awak surang, dan
awak andak iduik basamo-Nyo salamonyo.



Jiko awak picayo bahwo iko iolah sabuah kebenaran, kecekan iko kapado Tuhan:

Ya Yesus, Ambo picayo bahwo Engkau iolah Tuhan, dan manjadi saurang manusia nan mati untuak doso awak, dan kini Engkau iduik baliak.

Ambo mohon tibo ka dalom iduik awak dan maafkan doso-doso awak, sahingga ambo mandapek kahidupan nan baru, dan suatu hari isuak bisa basamo-Nyo salamonyo. Tolong ambo untuak mamatuhi Engkau dan iduik untuak Engkau sebagai anak Engkau. Amin.

Baca Injil dan berbicara dengan Tuhan setiap hari! John 3:16

